

Índice

Introducción	13
Metodología	15
Una aproximación cuantitativa	19
I EL PROYECTO MIGRATORIO INICIAL	23
1. La situación en el país de origen	26
Clase social y formación	29
Trabajo productivo y responsabilidades familiares	29
2. Referentes migratorios y redes de mujeres	33
3. La decisión de emigrar	38
3.1. Los motivos	38
3.2. Fuentes de información y expectativas	47
3.3. La decisión: respaldo familiar y estrategias transnacionales	59
3.4. El viaje	63
3.5. La elección de Donostia como lugar de destino	66
II OBSTÁCULOS Y ESTRATEGIAS EN EL MERCADO LABORAL	71
1. Una igualdad deficitaria a costa de «las otras»	73
2. El contexto de recepción	78
2.1. Obstáculos institucionales a las posibilidades laborales	79
La legislación de extranjería	80
La regulación especial del Servicio del Hogar Familiar	84
2.2. El contexto de recepción y el descenso profesional	88
2.3. Vías de búsqueda de empleo y demanda de trabajadoras latinoamericanas	91
Las redes de mujeres y el mercado doméstico ..	92
Las entidades intermediarias no lucrativas: recorrido inmigrante y demanda de cuidadoras ..	97
Empresas privadas de servicios domiciliarios	109

<i>Llamar a puertas</i> , anuncios en la prensa y amistades autóctonas	112
Vías de intermediación de empleo	115
2.4 La formación para las inmigrantes: Auxiliares de geriatría, asistentes domiciliarias y ayudantes de cocina	117
2.5 Los discursos sociales sobre las latinoamericanas y su inserción laboral como cuidadoras/empleadas de hogar	119
3. Condiciones laborales	127
3.1 La demanda de mejores condiciones	128
3.2 El ámbito doméstico: Cuidadoras/empleadas de hogar	132
Trabajadoras internas: La desaparición de la vida privada	136
Trabajadoras externas: el pluriempleo inestable	139
3.3 Otros espacios laborales: hostelería, prostitución y empleos ocupados por autóctonas	142
4. Dificultades para conciliar la vida laboral, personal y familiar	148
4.1 Obstáculos para la vida personal y familiar	149
4.2 Estrategias ante la escasez de alternativas	150
III LA ODISEA PARA ACCEDER A UNA VIVIENDA	155
1. La vivienda en alquiler	158
1.1 El obstáculo principal: la xenofobia	158
1.2 Estrategias para conseguir una vivienda:	160
Vías formales de intermediación de vivienda	162
Vías informales: los recursos personales	165
2. Estrategias alternativas de vivienda	168
2.1 El subarriendo	168
2.2 El empleo de interna como estrategia para minimizar gastos	172

3. La creación del grupo de convivencia	175
3.1 La amistad como base de nuevos grupos de convivencia	176
IV EL PRECIO AÑADIDO PARA ACCEDER A LOS PAPELES	179
1. Obstáculos derivados de estar <i>sin papeles</i>	182
2. Estrategias para conseguir <i>los papeles</i>: el precio añadido para acceder a derechos	186
V ESPACIOS DE ENCUENTRO Y RELACIONES SOCIALES	193
1. Espacios de encuentro y relaciones con miembros de la comunidad latinoamericana inmigrada	198
2. Obstáculos para relacionarse con personas autóctonas	204
VI TRANSFORMACIÓN DE LOS PROYECTOS Y VALORACIÓN DEL VIAJE	209
VII CONCLUSIÓN Y POSIBILIDADES DE INTERVENCIÓN PÚBLICA	219
1. Papeles, mercado laboral, formación y autoempleo	224
2. Vivienda	239
3. Representaciones sociales de las latinoamericanas	241
VIII FUENTES DOCUMENTALES Y REFERENCIAS BIBLIOGRÁFICAS	243
IX LISTADO DE SIGLAS	246